

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **48 (1930)**

Heft 194

PDF erstellt am: **25.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Donnerstag, 21. August  
1930

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Jeudi, 21 août  
1930

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVIII. Jahrgang — XLVIII<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

### Monatsbeilage

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

### Supplément mensuel

LA VIE ÉCONOMIQUE

### Supplemento mensile

Rapporti economici

N° 194

**Redaktion und Administration:**  
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —  
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-  
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:  
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abnommt werden — Preis  
einzelner Nummern: 25 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-  
sertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

**Rédaction et administration:**  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre,  
fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — Etranger: Frais de port  
en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du  
numéro 25 cts. — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion:  
50 cts. la ligne de colonne (Etranger: 65 cts.)

N° 194

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. / Handels-  
register. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Fabrik- und Handels-  
marken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di com-  
mercio.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Vereinigte Staaten von Amerika; Neuer Zolltarif / Internationaler Postgros-  
verkehr. — Service international des virements postaux. / Beitritte zum Postscheckver-  
kehr. — Adhésions au service des chèques postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Der unbekannte Inhaber der nachfolgenden Aktien und eines Interims-  
scheines der Spar- und Leihkasse in Liquidation in Grenchen werden hier-  
durch aufgefordert, dieselben innert einer Frist von 3 Jahren, von der ersten  
Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigen-  
falls dieselben als kraftlos erklärt werden:

- Aktien der Emission vom 31. Dezember 1896:  
Nr. 124 per Fr. 100, lautend auf Viktor Affolter, Ursen sel., früher in  
Grenchen, nun in Bettlach;  
Nr. 136 per Fr. 100, lautend auf A. Maire-Bader, in Grenchen;  
Nr. 398 per Fr. 100, lautend auf Emma Glanzmann, Josefs, Grenchen;  
Nr. 507 und 508 per Fr. 200, lautend auf Frau Anna Gatschet-Maire,  
in Biel;  
Nrn. 640—642 per Fr. 300, lautend auf Adolf Brennwald-Lambert, Fabri-  
kant, in Grenchen.  
Nrn. 1015 und 1016 per Fr. 200, lautend auf Amalie Schild-Bader, in  
Solothurn.
- Aktien der Emission vom 31. Dezember 1919:  
Nrn. 301 und 302 per Fr. 1000, lautend auf A. Jäggi-Schürch, Direktor,  
in Luzern;  
Nr. 717 per Fr. 500, lautend auf Dr. Max Studer, in Solothurn;  
Nrn. 1121 und 1122 per Fr. 200, lautend auf Wwe. Steph. Moser-Roth  
Anna;  
Nrn. 1196 und 1197 per Fr. 200, lautend auf Johann Schwab, Architekt;  
Nr. 1387 per Fr. 100, lautend auf Höchle Gertrud, in Buch bei Güm-  
menen.
- Interimsschein der Emission von 1919:  
Nr. 298 per Fr. 500, lautend auf Ernst Heilinger-Roth, in Solothurn.  
Solothurn, den 17. Dezember 1929. (W 507<sup>1</sup>)  
Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern: O. Weingart.

Der auf den Liegenschaften des Emil Römer-Tschantré, Rebbesitzer, in  
Tüscherz, Grundbuchblatt Nr. 344 der Gemeinde Ipsach, und Nrn. 571 und  
572 der Gemeinde Sutz-Latringen, haftende Schuldbrief vom 1. März 1916,  
Grundbuchbelege G. Pf. Serie I Nr. 1123 zugunsten der Frau Elise Müller-  
Bühler, sel., wohnhaft gew. in Ipsach, über ein Kapital von Fr. 2000, wird  
vermisst. Gemäss Art. 851 O.R. wird der unbekannte Inhaber dieses  
Schuldbriefes aufgefordert, denselben innert Jahresfrist (Art. 870 Z. G. B.),  
vom Tage der ersten Aufforderung an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten  
von Nidau vorzulegen, ansonst er als kraftlos erklärt wird. (W 316<sup>1</sup>)  
Nidau, den 6. August 1930. Der Gerichtspräsident: Aufranc.

Es wird vermisst: Kaufschuldversicherungsbrief datiert 4. August 1898,  
Bd. VI, Fol. 376, Nr. 599, von ursprünglich Fr. 550, abgeschrieben auf  
Fr. 500. Ursprünglicher Gläubiger: Johannes Bühler, sel., in Oberindal-  
Jonschwil, dann Josef Anton Strässli, sel., in Bubenthal-Oberuzwil, Debitor:  
Johann Georg Bossert, Ritzenhäus bei Oberindal.  
Der allfällige Inhaber dieses Titels wird andurch aufgefordert, denselben  
bis spätestens 18. August 1931 bei der unterfertigten Amtsstelle vorzuweisen,  
ansonst Kraftloserklärung erfolgt. (W 328<sup>3</sup>)  
Dietfurt, den 13. August 1930.

#### Der Bezirksgerichtspräsident von Altgotgenburg.

Le président du Tribunal I du district de La Chaux-de-Fonds, comme le  
détenteur ou les détenteurs inconnus, des six actions de fr. 100 chacune,  
réduites à fr. 60 de la Société Suisse des Spiraux, ayant son siège à La  
Chaux-de-Fonds, savoir les nos 1050 et 1051 au nom de Jules Junod, les  
nos 172 et 173 au nom de Charles Dubois-Studler, le n° 223 au nom de  
C. Hüther & fils et le n° 966 au nom de Fritz Courvoisier, d'avoir à produire  
ces titres dans le délai de six mois dès la première publication dans la Feuille  
officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.  
Donné pour trois publications à quinze jours d'intervalle dans la Feuille  
officielle suisse du commerce. (W 334<sup>4</sup>)  
La Chaux-de-Fonds, le 19 août 1930.

Le greffier du Tribunal I: (signé) A. Greub.

Dans sa séance du 20 août 1930, le président du Tribunal civil du district  
de Lausanne, sur requête de Alfred Blanc-Pache, a ordonné l'ouverture de  
la procédure en annulation du corps de onze obligations 3 % Société des  
Tramways lausannois 1910, au porteur, nos 402 à 407, 409 à 413, du capital  
nominal de fr. 500 chacune.

Sommation est faite au détenteur inconnu de ces titres de les produire  
au greffe de céans dans un délai échéant le 31 août 1933, faute de quoi  
l'annulation pourra en être ordonnée. (W 335<sup>5</sup>)  
Lausanne, le 20 août 1930.

Le vice-président: (signé) D. Marius Piguet.  
Le greffier: (signé) A. Gross, sub.

Dans sa séance du 18 août 1930, le président du Tribunal civil du district  
de Lausanne, sur requête de la Caisse Populaire d'Épargne et de Crédit à  
Lausanne, a ordonné l'ouverture de la procédure en annulation du corps du  
titre, plus coupon au 25 mai 1931, de fr. 2000, capital nominal 5 %, certificat  
de dépôt à 2 ans de terme du susdit établissement, n° 227.

Sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au  
greffe de céans dans un délai échéant le 26 août 1933, faute de quoi l'annu-  
lation pourra en être ordonnée. (W 336<sup>6</sup>)  
Lausanne, le 20 août 1930.

Le vice-président: (signé) D. Marius Piguet.  
Le greffier: (signé) A. Gross, sub.

Par ordonnance du 19 mai 1930, le président du tribunal civil du district  
de Lausanne, sur requête de la Banque Populaire Suisse, a ordonné l'ou-  
verture de la procédure en annulation d'une cédule hypothécaire au porteur,  
de fr. 10,000.— souscrite par MM. Pierre Guisan, médecin à Lausanne et  
Jean Guisan, représentant, à Paris, le 12 juin 1924, notariée Fiaux, n° 101785  
de présentation.

Le détenteur inconnu de ce titre est en conséquence sommé de le pro-  
duire au greffe de céans dans un délai échéant le 30 mai 1931, faute de quoi  
son annulation sera ordonnée. (W 224<sup>2</sup>)  
Lausanne, le 20 août 1930.

Le président: (Signé) Ceresole.  
Le greffier: (Signé) Chausson, subst.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

##### Zürich — Zurich — Zurigo

Immobilien Genossenschaft. — 1930. 18. August. Unter der  
Firma Genossenschaft Schindlerhof hat sich, mit Sitz in Zürich, am  
26. Juni 1930 eine Genossenschaft gebildet, welche den Landerwerb, die  
Erstellung von Bauten, Kauf, Verwaltung und Veräusserung von Liegen-  
schaften, sowie die Beteiligung an diesbezüglichen Unternehmungen und kauf-  
männischen Transaktionen irgendwelcher Art zum Zwecke hat. Das Ge-  
nossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen,  
auf den Namen lautenden Anteilscheine zu je Fr. 200. Jede handlungsfähige,  
natürliche und jede juristische Person kann, auf schriftliche Anmeldung hin,  
vom Vorstand als Mitglied aufgenommen werden. Jeder Genossenschafter hat  
bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 200 zu übernehmen  
und bar einzuzahlen. Die Zahl der Anteilscheine, die der einzelne Genossen-  
schafter besitzen darf, ist unbeschränkt. Die Anteilscheine können nur mit  
schriftlicher Zustimmung des Vorstandes übertragen werden. Der Austritt  
kann auf mindestens zweimonatliche schriftliche Kündigung hin je auf Ende  
eines Geschäfts-(Kalender-)Jahres erfolgen. Im Todesfall können die Erben  
bzw. deren Vertreter in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossen-  
schafers eintreten. Die Mitgliedschaft erlischt ferner zufolge Ausschlusses.  
Dem ausscheidenden Genossenschafter wird der Wert seiner Anteilscheine  
nach Massgabe der Bilanz des Kündigungsjahres, höchstens aber der Nominal-  
betrag, zurückvergütet. Weitere Ansprüche des Ausscheidenden bestehen  
keine. Im Falle des Ausschlusses kann die Genossenschaft, bei der Rückzah-  
lung solcher Anteilscheine, sich für allfälligen zugefügten Schaden schadlos  
halten. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656  
O.R. massgebend. Der nach Abzug aller Passivzinsen, Verwaltungsausgaben,  
Sitzungsgeldern, Steuern und Abgaben, sowie der Kosten für den ordentlichen  
Unterhalt der Liegenschaften, wie auch nach Abschreibung allfälliger Ver-  
luste und Amortisationen, verbleibende Ueberschuss der Aktiven über die  
Passiven bildet den Jahresgewinn der Genossenschaft. Von demselben sollen  
mindestens 5 % dem Reservefonds zufließen. Der Rest soll zur Verzinsung  
der Anteilscheine, mit höchstens 6 %, verwendet werden. Ein weiterer Rest  
steht zur Verfügung der Generalversammlung. Schliesst die Jahresrechnung  
mit einem Verlust ab, so beschliesst über die Deckung die Generalversamm-  
lung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Ge-  
nossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder  
hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die General-  
versammlung, der Vorstand von 3—5 Mitgliedern und die Kontrollstelle.  
Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Die Vorstandsmit-  
glieder führen Kollektivunterschrift zu zweien. Der Vorstand kann auch  
Drittpersonen mit der Firmazeichnung betrauen, er setzt diesfalls Art und  
Form der Zeichnung fest. Der Vorstand besteht aus: Samuel Luchsinger,  
Dipl. Bau-Ingenieur, von Schwanden (Glarus), Präsident; Hans Sprecher, In-  
stallateur, von Zürich, Vizepräsident; Gustav Küchler, Architekt, von Muri  
(Aargau), Aktuar; und Fritz Mugglin, Malermeister, von Sursee, Beisitzer;  
alle in Zürich. Geschäftslokal: Winterthurerstrasse 83, Zürich 6.

Vertretungen in Wolle. — 18. August. Inhaber der Firma René  
Aubert, in Küssnacht, ist René Aubert, belgischer Staatsangehöriger, in Gold-  
bach-Küssnacht. Vertretungen in Rohwolle und Wolle. Goldbach.

18. August. Inhaber der Firma Paul Tenger, Orpa-Verlag, in Zürich 1, ist Paul Tenger, von Basel, in Zürich 1. Reklame-Verlag, Spitalgasse 8.

18. August. Gesellschaft zur Förderung des Luftverkehrs (Société pour le développement du trafic aérien), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 67 vom 22. März 1926, Seite 517). Battista Quattrini und Dr. Eduard Scherrer sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; die Unterschrift des Erstgenannten als Mitglied des Arbeitsausschusses des Verwaltungsrates, ist erloschen. Ebenso ist erloschen die Unterschrift des Hans Schilling, Sekretär des Verwaltungsrates. In den Verwaltungsrat sind neu gewählt worden: Dr. Willi Bierbaum, Redaktor, von und in Zürich, dieser zugleich als Mitglied des Arbeitsausschusses, und Dr. Konrad Peter Naegeli, Stadtmann, von Rapperswil, in St. Gallen (ohne Unterschrift). Das Geschäftslokal befindet sich nun in Zürich 2, Jenatschstrasse 1 (Bureau des Herrn Dr. Keller-Huguenin). Die Mitglieder des Arbeitsausschusses führen unter sich je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

18. August. Zürcher Dampfboot-Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 163 vom 16. Juli 1929, Seite 1482). Oberst Gustav Louis Naville, Ingenieur, ist infolge Todes, als Mitglied des Verwaltungsrates und Verwaltungsrats-Ausschusses ausgeschieden. An seiner Stelle ist als Verwaltungsratsmitglied und zugleich als Mitglied des Verwaltungsrats-Ausschusses neu gewählt worden: Ing. Henri Naville, Direktor, von Genf, in Kilehberg b. Zeh. Der Genannte führt die Firmaunterschrift nicht.

Haselnusskernen, Yerba-Mate usw. — 18. August. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma Victor Bertoni & Co., in Zollikon (S. H. A. B. Nr. 99 vom 30. April 1929, Seite 835), hat der Kommanditär Lukas von Mehel seine Kommanditeinlage auf Fr. 30.000 erhöht. Als weitere Kommanditärin, mit einer Kommanditeinlage von Fr. 70.000 (siebzigttausend Franken), ist gleichzeitig in die Firma eingetreten: Frau Sophie Arbez geb. Bachmann, von Zürich, in Zollikon.

18. August. Landw. Verein Fischenthal, in Fischenthal (S. H. A. B. Nr. 237 vom 10. Oktober 1929, Seite 2034). Julius Mahler ist aus dem Vorstand ausgeschieden, dessen Unterschrift ist damit erloschen. An seiner Stelle wurde neu als Quästor in den Vorstand gewählt: Ernst Hausmann, jun., Präparator, von Fischenthal, in Steg-Fischenthal. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder Quästor.

18. August. Allgemeiner Consumverein Wädenswil-Richterswil (A. C. V.), in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 147 vom 27. Juni 1929, Seite 1346). Die Unterschrift des Christian Litscher ist erloschen. An seiner Stelle wurde neu als Verwalter gewählt: Carl Eugster, von Zürich, in Wädenswil. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen je zu zweien kollektiv.

18. August. Pensionsfond der Obst- und Weinbaugenossenschaft vom Zürichsee, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 81 vom 6. April 1922, Seite 657). August Meyer ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Aktuar neu gewählt: Karl Suter, dipl. ing. agr., von Langnau a. A., in Wädenswil. Der Präsident und der Aktuar des Stiftungsrates zeichnen kollektiv.

18. August. Fürsorgefonds der Firma Gessner & Co. A.-G., in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 4 vom 6. Januar 1922, Seite 22). Theodor Müller und August Weber sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu ist als Vizepräsident in den Stiftungsrat eingetreten: Emil Isler, Industrieller, von Wädenswil, in Rüschlikon. Derselbe führt Einzelunterschrift.

18. August. Genossenschaft Schweizer Frauenblatt, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 152 vom 3. Juli 1926, Seite 1220). Georgine Gerhard ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Elisabeth Studer geb. Goumoens, bisher Vizepräsidentin, ist nun Präsidentin; Dr. Annie Leuch, geb. Reineck, bisher Beisitzerin, ist Vizepräsidentin; Regina Kägi geb. Fuchsman, bisher Beisitzerin, ist Quästorin; Marie Fierz, bisher Präsidentin, sowie Klara Honegger, bisher Quästorin, sind Beisitzerinnen, deren Unterschriften sind erloschen, und Dr. Robert Briner, bisher II. Aktuar, ist ebenfalls Beisitzer. Die Präsidentin zeichnet je mit der Aktuarin oder Quästorin kollektiv. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Sehanzengraben 29, Zürich 2.

Tuch, Herrenkleider. — 18. August. Die Firma S. Weill, jr., in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 68 vom 22. März 1927, Seite 517), verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Zürich 5, Kornhausbrücke 1.

18. August. Die Firma Theodore Conoce, Import von Südrüchten, in Zürich 7 (S. H. A. B. Nr. 183 vom 8. August 1930, Seite 1665), Import von Südrüchten, ist infolge Verzichtes erloschen.

Uhren, Bijouterie, Optik. — 18. August. Die Firma L. Mistely, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 57 vom 1. März 1921, Seite 441), Uhren, Bijouterie und Optik, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Vertretungen in Maschinen usw. — 18. August. Die Firma Alfred Moser, in Wald (S. H. A. B. Nr. 119 vom 22. Mai 1924, Seite 865), Vertretungen in Maschinen und Handel in technischen Artikeln, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Weine, Spirituosen usw. — 18. August. Die Firma Fritz Rüttschi, in Zürich 7 (S. H. A. B. Nr. 9 vom 12. Januar 1924, Seite 63), Handel in Weinen, Likören und Spirituosen, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Damen- und Bettwäsche. — 18. August. Die Firma David Wiener, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 160 vom 13. Juli 1926, Seite 1288), Damen- und Bettwäschefabrikation en gros, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Chemische Produkte. — 19. August. Hans Schenk-Howald, von Eggwil (Bern), in Kilehberg b. Zeh., und Sigmund Lipski-Oswald, von Zürich, in Zürich 6, haben unter der Firma H. Schenk & Co., in Zürich 2, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. April 1930 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans Schenk-Howald und Kommanditär ist Sigmund Lipski-Oswald, welchem Prokura erteilt wurde, mit dem Betrage von Fr. 10.000. Zwischen dem unbeschränkt haftenden Gesellschafter und dessen Ehefrau, Hedwig geb. Howald, besteht vertragliche Gütertrennung. Fabrikation chemischer Produkte für Schädlings-Bekämpfung im Obst-, Wein- und Gartenbau; Desinfektionsmittel. Albistrasse 34.

19. August. Alters- und Unterstützungskasse der Pfenninger & Cie. A.-G., in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 170 vom 2. Juli 1920, Seite 1270). Hermann Pfenniger-Roth und Hans Meyer sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle wurden neu gewählt: Wilhelm Pfenniger, Fabrikant, von und in Wädenswil, als Präsident des Stiftungsrates und der Verwaltungskommission, und Hans Pfenniger, Fabrikant, von und in Wädenswil, als Aktuar des Stiftungsrates. Der Präsident, die Mitglieder und der Aktuar zeichnen je zu zweien kollektiv.

19. August. Die Firma Baugesellschaft Insula, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 113 vom 15. Mai 1924, Seite 820), verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Beethovenstrasse 45, Zürich 2.

Velohandel usw. — 19. August. Die Firma Anton Nusschold, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 74 vom 29. März 1923, Seite 642), verzeigt als nunmehriges Domizil und Geschäftslokal: Zürich 4, Anwandstrasse 59. Der Inhaber wohnt in Zürich 4.

## Bern — Berne — Berna

## Bureau Bern

Damenkonfektion usw. — 1930. 18. August. Einzelfirma Georg Herzog, in Bern, Damenkonfektion und Unterkleider (S. H. A. B. Nr. 21 vom 20. Januar 1921, Seite 163). Der Firmainhaber Georg Max Herzog, von Wilkon (Luzern), in Bern, hat mit seiner Ehefrau Margartha geb. Bär, in Bern, durch Ehevertrag vom 16. Juli 1930 Gütertrennung vereinbart.

Schilf-Rabitz-Weberei. — 19. August. Der Inhaber der Firma Ero Benedetti, im Liebefeld (Gde. Köniz), Fabrikation und Handel von Bauspezialitäten (S. H. A. B. Nr. 216 vom 15. September 1927, Seite 1648), ändert die Geschäftsnatur ab in: Schilf-Rabitz-Weberei.

Tapetenhandlung. — 19. August. Aktiengesellschaft W. Wirz-Wirz A.G., mit Sitz in Basel und verschiedenen Zweigniederlassungen, worunter eine in Bern, Tapetenhandlung (S. H. A. B. Nr. 41 vom 19. Februar 1929, Seite 345). Die Zeichnungsberechtigung des Direktors Ernst Grether ist erloschen. Zum Prokuristen wurde ernannt: Ernst Grether-Fuchs, von und in Basel. Er zeichnet kollektiv mit einem andern Kollektivzeichnungsberechtigten.

Milchprodukte. — 19. August. Inhaber der Firma Hans Nydegger, in der Seftau (Gde. Bremgarten-Bern), ist Hans Nydegger, von Rüschegg, in der Seftau. Milchprodukte.

19. August. Tscharnerstrasse-Genossenschaft Bern, mit Sitz in Bern, Förderung der Interessen der Mitglieder für die Benützung des Besenheuerweges usw. (S. H. A. B. Nr. 116 vom 19. Mai 1927, Seite 923). Aus dem Vorstand sind der Beisitzer Oskar Häuselmann und der bisherige Präsident Ernst Schmitter ausgeschieden; die Unterschrift des letzteren ist erloschen. Der Vorstand setzt sich nun zusammen wie folgt: Jakob Lutz, Präsident (bisher Vizepräsident); Ernst Schmid, Vizepräsident (bisher Beisitzer); August Frauch, Sekretär-Kassier (bisher); Karl Baumann, von Oberdiessbach, Schlosser, in Bern, und Walter Kaufmann, von Horw, eidg. Beamter, in Bern, Beisitzer (beide neu). Namens der Genossenschaft führen der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Sekretär die rechtsverbindliche Unterschrift.

## Bureau Biel

Horlogerie. — 19. August. Die Firma Jaquet & Gygax, Jax Watch Co., Horlogerie, spécialité de petites pièces ancre soignées, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 232 vom 2. Oktober 1917, Seite 1577), wird infolge Eröffnung des Konkurses von Amtes wegen gelöst.

## Bureau Interlaken

Gipser und Maler, Pension. — 19. August. Inhaber der Einzelfirma Peter Zimmermann, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, ist Peter Zimmermann, von Beatenberg, in Goldswil. Gipser- und Malergeschäft und Betrieb der Pension Eden in Wengen. Geschäftslokale: in Goldswil und Wengen.

Damenschneiderei. — 19. August. Inhaberin der Firma Marie Fankhauser, in Interlaken, ist Marie Fankhauser geb. Borgubenko, von Trub, in Interlaken. Sie lebt mit ihrem Ehemann Emil Fankhauser in Güterverbindung. Damenschneiderei. Rosenstrasse Nr. 20.

## Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasle)

Kolonialwaren, Weine, 5. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Corti, Kolonialwaren- und Weinhandlung, in Innertkirchen (S. H. A. B. Nr. 300 vom 22. Dezember 1927, Seite 2246), hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die Einzelfirma «Carlo Corti», in Innertkirchen (S. H. A. B. Nr. 141 vom 20. Juni 1930, Seite 1310).

## Zug — Zoug — Zugo

1930. 18. August. Maschinenfabrik Cham A. G. (Ateliers de Cham S. A.), in Cham (S. H. A. B. Nr. 113 vom 15. Mai 1928, Seite 962). Die Gesellschaft erteilt Kollektivprokura an Ferdinand Bischoff, Kaufmann, deutscher Staatsangehöriger, und Ernst Dätwyler, Buchhalter, von Staffelbach (Aargau), beide in Cham. Sie zeichnen je mit einem Mitgliede des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien für die Gesellschaft.

Immobilien-genossenschaft. — 18. August. Die Genossenschaft Frohheim, in Zug (S. H. A. B. Nr. 248 vom 22. Oktober 1927, Seite 2869), hat in der ordentlichen Generalversammlung vom 13. Februar 1930 die Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der bisher publizierten Tatsachen getroffen: Die Bestimmung des Art. 4, dass Mitglieder oder deren Erben, welche infolge Dienstaustrittes oder Ablebens aus der Genossenschaft ausscheiden, Anspruch auf die der Genossenschaft zur Verfügung gestellten Darlehen haben, ist dahingefallen. Mit dem Erlöschen der Mitgliedschaft fallen alle Ansprüche an das Vermögen der Genossenschaft dahin. Ebenso ist Art. 9, lautet: «Die in einem Anstellungsverhältnis mit der Bank in Zug stehenden Mitglieder sind gehalten, der Genossenschaft zur Erreichung ihres Zweckes weitere Geldmittel in Darlehensform zur Verfügung zu stellen. Diese Darlehen sind zum Zinssatze der I. Hypothek nach Beschluss der Generalversammlung verzinslich, höchstens zu 4%. Es wird für diese Darlehen keine Sicherheit gegeben. Sie werden seitens des Kreditors erst kündbar mit dem Austritte des betreffenden Mitgliedes aus der Genossenschaft», ist aufgehoben. Ebenso ist Art. 10 aufgehoben worden; er lautet: «Diese Beteiligung stellt sich pro Mitglied auf mindestens Fr. 2000, einzahlbar in längstens 20 gleichen Jahresraten. Mitglieder dagegen, welche ein Haus oder eine Wohnung der Genossenschaft in Miete nehmen, sind verpflichtet, der Genossenschaft das in Art. 9 erwähnte Darlehen in der Höhe von mindestens 5% der Erstellungskosten des Objektes, bzw. Wohnung zu gewähren, im Minimum jedoch Fr. 3000. Die Einzahlung des fraglichen Betrages hat längstens in 10 gleichen Jahresraten zu erfolgen. Mitglieder, welche infolge gänzlicher oder teilweiser Invalidität gemäss den Statuten der Alters- und Invaliditätsversicherung der Bank in Zug oder aus andern Gründen pensioniert werden, sind während der Dauer ihrer Pensionierung von der Entrichtung allfälliger noch ausstehender Darlehensraten entbunden». Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben von der Statutenrevision unberührt.

18. August. An Stelle des aus dem Vorstände der Käseigenossenschaft Hinterberg, in Walchwil (S. H. A. B. Nr. 258 vom 3. Dezember 1927, Seite 2164), ausgetretenen, nicht zeichnungsberechtigten Mitgliedes Josef Hürlimann, Katzenberg, in Walchwil, ist neu in den Vorstand gewählt worden: Melchior Hürlimann, Landwirt, von und in Walchwil, Hesseschwendi.

18. August. Aus dem Vorstände der Milchverwertungsgenossenschaft Hagendorn-Rumentikon, in Hagendorn, Gemeinde Cham (S. H. A. B. Nr. 252 vom 28. Oktober 1926, Seite 1898), sind der Präsident Josef Wiss, in Hagendorn, und der Vizepräsident Moritz Baumgartner, in Rumentikon, ausgetreten; damit ist ihre Unterschrift erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Johann Sidler, Landwirt, von Hünenberg, in Rumentikon Cham, als Präsident, und Heinrich Baumgartner, Landwirt, von Cham, in Rumentikon-Cham, als Vizepräsident. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar kollektiv zu zweien für die Genossenschaft.

Haushaltungsartikel usw. — 18. August. Unter der Firma Schwestern Hotz, haben Rosa, Margrith und Martha Hotz, alle

von und in Zug, in Zug, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1930 begonnen hat. Haushaltartikel, Kinderwagen, Kindermöbel und Trauerkränze. Bahnhofstrasse 31.

18. August. An Stelle des aus dem Vorstand der Wasserversorgung Rothkreuz & Umgebung, in Risch (S. H. A. B. Nr. 51 vom 3. März 1926, Seite 363), ausgetretenen Vizepräsidenten Gottlieb Brunner, in Risch, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde neu in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt: Kantonsrat Georg Weber, Landwirt, von Hohenrain (Luzern), in Berchtwil, Gemeinde Risch. Er führt mit dem Aktuar kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1930. 18. August. Unter der Firma A.-G. für Commerz- und Industriewerte hat sich, mit Sitz in Schaffhausen, und auf unbeschränkte Dauer, am 16. August 1930 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung an Unternehmungen des Handels und der Industrie, die Verwaltung und Verwertung solcher Beteiligungen, sowie alle mit dem vorstehend bezeichneten Gesellschaftszweck direkt oder indirekt verbundenen Geschäfte. Das Grundkapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte, auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 1000 Nennwert. Soweit für die Bekanntmachungen der Gesellschaft Veröffentlichung vorgeschrieben ist, erfolgt diese durch das Schweizerische Handelsamtblatt. Die Generalversammlung kann weitere Publikationsorgane bestimmen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Zur verbindlichen Zeichnung für die Gesellschaft ist die Unterschrift sämtlicher Mitglieder des Verwaltungsrates erforderlich. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Ludwig Peyer-Reinhart, Rechtsanwalt, von und in Schaffhausen, welcher für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt. Das Domizil der Gesellschaft befindet sich im Bureau der «Fides» Treuhänder-Vereinigung, Herrenacker 10, in Schaffhausen.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

Handlung, Wirtschaft. — 1930. 12. August. Die Firma Ulrich Heim-Fümm, Handlung und Wirtschaft, in Peist (S. H. A. B. Nr. 52 vom 3. März 1908, Seite 356), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Ulrich Heim's Erben».

Frau Gretli Heim-Fümm und ihre Kinder Ursula, Christina, Heinrich, Simon, Elsi, Joos, Gretli, Anni, Evi und Berta Heim, alle von Jenaz, in Peist, letztere fünf minderjährig, haben unter der Firma Ulrich Heim's Erben, in Peist, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1930 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Ulrich Heim-Fümm». Zur Vertretung der Firma ist nur die Gesellschafterin Frau Gretli Heim-Fümm befugt. Handlung gemischter Waren und Wirtschaft.

#### Aargau — Argovie — Argovia

1930. 18. August. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma K. Laubacher & Co. Bahnhofgarage Brugg, in Brugg (S. H. A. B. 1929, Seite 1742), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Inhaber der Firma Karl Laubacher, Bahnhof-Garage Brugg, in Brugg, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Karl Laubacher, von Muri, in Brugg. Die Firma erteilt Einzelprokura an Raymond Haefeli, von und in Klingnau. Handel mit Automobilen, Reparaturwerkstätte und Führung von Taxametern; beim Bahnhof.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Lausanne

Rectification. La publication de l'inscription de la modification de la Société Immobilière Avenue Maria Belgia N° 2, société anonyme dont le siège est à Lausanne, parue dans la F. o. s. du c. du 13 août 1930, n° 187, page 1696, est rectifiée en ce sens que la valeur nominale de chaque action est de fr. 500 au lieu de fr. 50. Le capital social de fr. 30,000 est donc divisé en 60 actions de fr. 500.

1930. 18 août. Suivant procès-verbal instrumenté par le notaire René Kreis, à Lausanne, le 6 août 1930, et sous la raison sociale Société immobilière Floresta S. A., il a été constitué une société anonyme ayant pour but l'achat, pour le prix de fr. 57,000, d'un immeuble appartenant à Mr. Chauvy, à Lausanne, lieu dit «Au Maupas», d'une surface de 665 m<sup>2</sup>, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles, financières ou immobilières en rapport avec l'un des buts sociaux. Le siège de la société est à Lausanne. Sa durée est illimitée. Le capital social est de fr. 8000, divisé en 8 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les publications émanant de la société se feront dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le conseil d'administration est composé de un à trois membres. La société est valablement engagée et représentée vis-à-vis des tiers par la signature de l'administrateur, s'il n'y en a qu'un, et par la signature collective de deux administrateurs, s'il y en a plusieurs. Le premier conseil d'administration est composé d'un seul membre, soit: Albert Strehl, de Gesseney (Berne), maître menuisier, à Lausanne. Bureau de la société: à Lausanne, Place Chauderon 14, chez Albert Strehl.

18 août. Suivant procès-verbal instrumenté par le notaire René Kreis, à Lausanne, le 6 août 1930, et sous la raison sociale Société immobilière Cédres-Maupas A., il a été constitué une société anonyme ayant pour but l'achat pour le prix de fr. 128,900 d'un immeuble appartenant à Mr. Chauvy, à Lausanne, lieu dit «Au Maupas», d'une surface de 952 m<sup>2</sup>, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles, financières ou immobilières en rapport avec l'un des buts sociaux. Le siège de la société est à Lausanne. Sa durée est illimitée. Le capital social est de fr. 15,000, divisé en 15 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les publications émanant de la société se feront dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le conseil d'administration est composé de un à trois membres. La société est valablement engagée et représentée vis-à-vis des tiers par la signature de l'administrateur, s'il n'y en a qu'un, et par la signature collective de deux administrateurs, s'il y en a plusieurs. Le premier conseil d'administration est composé d'un seul membre, soit: Albert Strehl, de Gesseney (Berne), maître menuisier, à Lausanne. Bureau de la société: à Lausanne, Place Chauderon 14, chez Albert Strehl.

18 août. Suivant procès-verbal instrumenté par le notaire René Kreis, à Lausanne, le 6 août 1930, et sous la raison sociale Société immobilière Cédres-Maupas B., il a été constitué une société anonyme ayant pour but l'achat pour le prix de fr. 115,000 d'un immeuble appartenant à Mr. Chauvy, à Lausanne, lieu dit «Au Maupas», d'une surface de 1566 m<sup>2</sup>, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles, financières ou immobilières en rapport avec l'un des buts sociaux. Le siège de la société est à Lausanne. Sa durée est illimitée. Le capital social est de fr. 12,000, divisé en 12 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les publications émanant de la société se feront dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le conseil d'administration est composé de un à trois membres. La société est valablement

engagée et représentée vis-à-vis des tiers par la signature de l'administrateur, s'il n'y en a qu'un, et par la signature collective de deux administrateurs, s'il y en a plusieurs. Le premier conseil d'administration est composé d'un seul membre, soit: Albert Strehl, de Gesseney (Berne), maître menuisier, à Lausanne. Bureau de la société: à Lausanne, Place Chauderon 14, chez Albert Strehl.

#### Bureau de Nyon

15 août. Fabrique de Vis de Nyon, c. d. J<sup>es</sup> Isaac & Fils S. A., société anonyme dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 5 août 1926, page 1425). Dans sa séance du 9 janvier 1930, le conseil d'administration a appelé en qualité de directeur, en remplacement de Charles Tzaut, dont la signature est radiée, Antoine Tocanier, de Seyssel (Ain, France), industriel, à Nyon, qui signera collectivement avec l'une des personnes déjà inscrites.

15 août. «Atlas», Manufacture Suisse de Mécanique fine S. A., société anonyme dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 29 août 1924, page 1447). Dans sa séance du 9 janvier 1930, le conseil d'administration a appelé en qualité de directeur, en remplacement de Charles Tzaut, dont la signature est radiée, Antoine Tocanier, de Seyssel (Ain, France), industriel, à Nyon, qui signera collectivement avec l'une des personnes déjà inscrites.

15 août. Société anonyme Immobilière, Les Pervenches, société anonyme dont le siège est à Founex (F. o. s. du c. du 5 mars 1919, page 355). Dans leur assemblée extraordinaire du 6 août 1930, les actionnaires ont appelé en qualité d'administrateur en remplacement de Théodore Jacobi, dont la signature est radiée, Emilie Gauthier, de Genève, à Genève, sans profession, qui engagera la société par sa seule signature.

#### Bureau d'Oron

Commerce de bois. — 15 août. La raison John Jayet, à Châtillens, achat et vente de bois divers (F. o. s. du c. du 14 juillet 1926), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif de cette maison sont repris par la société en nom collectif «Jayet et Boss» à Châtillens.

John-Louis fils de Louis-Isaac Jayet, de Moudon et Hermenches, domicilié à Châtillens, et Karl-Marcel, fils de Karl-Friedrich Boss, de Sigriswil, domicilié à Oron-la-Ville, ont constitué à Châtillens, sous la raison sociale Jayet et Boss une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> mai 1930. Cette société a repris l'actif et le passif de la maison «John Jayet», laquelle est radiée. Commerce de bois, achat et exploitation d'une scierie. Bureaux à Châtillens.

#### Bureau d'Yverdon

18 août. La raison Grands Garages des Remparts S. A., société anonyme dont le siège est à Yverdon (F. o. s. du c. du 9 octobre 1928, page 1933), est radiée d'office, en raison de la dissolution de la société par suite de faillite.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de la Chaux-de-Fonds

Verres de montres, etc. 1930. 16 août. Ernest Fluckiger, décédé, ne fait plus partie de la société en nom collectif Blum, Fluckiger et Cie, fabrication de verres de montres, posage de verres ronds et parties s'y rattachant, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 3 décembre 1928, n° 284). La société continue son activité sous la raison modifiée Blum et Fluckiger par les deux autres associés qui signeront dorénavant collectivement.

16 août. Dans sa séance du 23 juillet 1930, le conseil d'administration de la Manufacture Jurassienne S. A. (Jurassia Works Co Ltd.) (Jurassische Fabrik A. G.), construction, achat et vente de machines et outils, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 13 février 1918, n° 36; 1<sup>er</sup> juin 1921, n° 137; 28 novembre 1923, n° 279, et 28 avril 1925, n° 96), a conféré la signature en qualité de directeur à Otto Schild, industriel, originaire de Granges, à La Chaux-de-Fonds. Paul Tuscher ne fait plus partie du conseil d'administration, la signature sociale qu'il possédait d'abord comme fondé de procuration et dans la suite comme administrateur, est radiée.

#### Bureau de Neuchâtel

9 août. Nouvelle Société anonyme des automobiles Martini, ayant son siège à Saint-Blaise (F. o. s. du c. des 21 janvier 1928, n° 17, page 138), a pris acte dans ses assemblées générales des 28 octobre 1929 et 30 juin 1930 des démissions de Louis Huguenin-Favre, Georges Ducommun et Otto Suhner de leurs fonctions d'administrateurs. La signature de Louis Huguenin-Favre est éteinte. Le conseil d'administration est actuellement composé de Fritz Allemann, négociant, de Tschappina (Grisons), domicilié à Kusnacht (Zurich), président; Dr. Richard Simon-Sarasin, industriel, de St-Gall, à Neuchâtel, secrétaire, Robert Steiger, industriel, de Flawil, à Krumbach (Bavière), Walter Steiger, ingénieur, de Flawil, à St-Blaise. La signature individuelle conférée à Walter Steiger est radiée. La signature collective est conférée à Richard Simon-Sarasin qui engagera la société par sa signature apposée conjointement à deux avec celles des personnes déjà inscrites et autorisées à la signature sociale.

15 août. Dans son assemblée générale du 30 juin 1930, suivant acte reçu par M<sup>e</sup> Max Petitpierre, notaire, la Société Immobilière du Rocher, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 22 novembre 1926, n° 373, page 2042), a, par l'émission de 120 actions nouvelles de fr. 500, porté son capital de fr. 60,000 à fr. 120,000, divisé en 240 actions nominatives de fr. 500 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Edouard Petitpierre, décédé, ne fait plus partie du conseil d'administration et sa signature est radiée. Il a été remplacé par Charles Hotz, avocat et notaire, de et à Neuchâtel, qui engage la société par sa signature apposée collectivement avec celle d'un autre administrateur.

15 août. Dans son assemblée générale du 30 juin 1930, suivant acte reçu par M<sup>e</sup> Max Petitpierre, notaire, la Société Immobilière de la Gare, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 29 mars 1924, n° 75, page 529), a, par l'émission de 108 actions nouvelles de fr. 500, porté son capital de fr. 54,000 à fr. 108,000, divisé en 216 actions nominatives de fr. 500 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication.

#### Genf — Genève — Ginevra

1930. 16 août. Fabrique de Chapeaux C. T. C<sup>o</sup>, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 29 décembre 1928, page 2465). L'administrateur Henri Zullig est radié et ses pouvoirs éteints. Charles Lacroze (inscrit) reste seul administrateur et engagera dorénavant la société par sa signature individuelle. En outre, la procuration collective conférée jusqu'ici à Jean Blatter est transformée en procuration individuelle.

16 août. Société Immobilière Le Dahlia, société anonyme ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 11 mai 1918, page 763). Charles Kempf, régisseur, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement de François Jacquemin, démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 73003. — Hinterlegungsdatum: 8. August 1930, 20 Uhr.

Karl Jäggi, Fabrikation und Handel,  
Obergerlafingen (Schweiz).  
Schuhcreme.

# Jaeggi

Nr. 73004. — Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1930, 18¼ Uhr.

Hans Friedrich Kuisel, Fabrikation und Handel,  
Zürich (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte, insbesondere Salzsäure in Pulverform.

## Vexo

Nr. 73005. — Hinterlegungsdatum: 18. Juni 1930, 22 Uhr.

Vonarburg & Co., Handel,  
Luzern (Schweiz).

Kohlenstifte.

## “MARS”

Nr. 73006. — Hinterlegungsdatum: 24. Juni 1930, 17 Uhr.

Joseph Kobler, Handel,  
Muri (Aargau, Schweiz).

Velos, Nähmaschinen, Musikapparate und Waffen.



Nr. 73007. — Hinterlegungsdatum: 25. Juni 1930, 19 Uhr.

Fabrique d'Horlogerie S. A. Buttes (Buttes Watch Co., Limited;  
Buttes Uhrenfabrik A. G.), Fabrikation,  
Buttes (Schweiz).

Uhren und Uhrenbestandteile.



(Die Marke wird gelb, schwarz, blau, rot und grünlich ausgeführt).

Nr. 73008. — Hinterlegungsdatum: 27. Juni 1930, 18¼ Uhr.

Gesellschaft für Po-Ho-Verbreitung Po-Ho-Co. A. G. Basel,  
Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Pharmazeutische Produkte.

## OLBAS

N° 73009. — Date de dépôt: 28 juin 1930, 7 h.

Joseph Muller, Natalis Watch, fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres.

## SYRA

N° 73010. — Date de dépôt: 28 juin 1930, 7 h.

Joseph Muller, Natalis Watch, fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

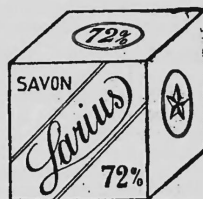
Montres.

## SALAMBO

N° 73011. — Data di deposito: 15 luglio 1930, ore 20.

Fratelli Fattorini, fabbricazione,  
Balerna (Svizzera).

Saponi.



N° 73012. — Data di deposito: 15 luglio, 1930, ore 20.

Fratelli Fattorini, fabbricazione,  
Balerna (Svizzera).

Saponi.



Nr. 73013. — Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1930, 18¼ Uhr.

International Harvester Company, Fabrikation und Handel,  
Chicago (Illinois, Ver. St. v. Amerika).

Wagen, Automobile, Motor-Lastwagen, Reserve- und Ersatzteile von solcher

# International

Nr. 73014. — Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1930, 18¼ Uhr.

International Harvester Company, Fabrikation und Handel,  
Chicago (Illinois, Ver. St. v. Amerika).

Seile, Stricke, Garn und Bindegarn.

## INTERNATIONAL

Nr. 73015. — Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1930, 18¼ Uhr.

International Harvester Company, Fabrikation und Handel,  
Chicago (Illinois, Ver. St. v. Amerika).

Seile, Stricke, Garn und Bindegarn.



N° 73016. — Date de dépôt: 5 juillet 1930, 8 h.

Ulmann fils, successeur de Ulmann frères,  
fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres et parties de montres.

## CIDNA

Nr. 73017. — Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1930, 15 Uhr.  
Kaiser & Co. A.-G. und vormals Vier Jahreszeiten, Handel,  
Bern (Schweiz).

Waren aller Art.



Nr. 73018. — Hinterlegungsdatum: 15. Juli 1930, 18 1/2 Uhr.

A. Brunner & Co., Fabrikation und Handel,  
Männedorf (Schweiz).

Garne, Gewebe, Gewirke und Gestricke aller Art und daraus hergestellte  
Bekleidungsstücke, Stickereien.

## OFONY

Nr. 73019. — Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1930, 19 Uhr.

Actienbrauerei Basel, Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Bier in Fässern und Flaschen.

# TRINKT BASLER



# ACTIENBRÄU

(Schrift schwarz oder gelblich; die übrigen Teile der Marke sind schwarz,  
gelblich, gelb, rot, weiss und blau ausgeführt).

N° 73020. — Date de dépôt: 19 juillet 1930, 12 h.

Fabrique des Montres Moeris, Fritz Moeri Société Anonyme,  
fabrication,  
St-Imier (Suisse).

Montres et mouvements de montres.

## CUDOS

N° 73021. — Date de dépôt: 24 juillet 1930, 7 h.

Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Company,  
production, fabrication et commerce,  
Cham et Vevey (Suisse).

Lait condensé, sucré et non-sucré et autres produits laitiers.

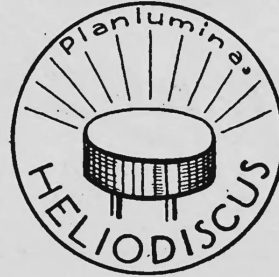


(Renouvellement de la marque n° 28747. Le délai de protection résultant  
du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 24 juillet  
1930).

Nr. 73022. — Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1930, 17 Uhr.

Hermann Stucki, Handel,  
Unterbach-Hinwil (Schweiz).

Beleuchtungs-, Heizungs-, Koch-, Kühl-, Trocken- und Ventilationsapparate  
und Geräte, insbesondere Glühlampen für Mikroprojektion, Kleinbildprojek-  
tion, Kinoprojektion, Scheinwerfer und sonstige Beleuchtungszwecke.



Nr. 73023. — Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1930, 17 1/4 Uhr.

Braun-Brüning & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Sperrholzplatten.



Nr. 73024. — Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1930, 17 1/2 Uhr.

Schweizer. Milch-Gesellschaft A. G., Produktion und Fabrikation,  
Hochdorf (Luzern, Schweiz).

Frische Milch, gezuckerte und ungezuckerte kondensierte Milch, sterilisierte  
natürliche Milch, Trockenmilch, Kindermehl, natürlicher Milchrahm und alle  
andern Milchprodukte oder milchhaltigen Erzeugnisse.

### SCHWEIZERALPEN-BRISE

### BRISE DES ALPES SUISSES

### SWISS ALPS' BREEZE

### BRISA DE LOS ALPES SUIZOS

N° 73025. — Date de dépôt: 31 juillet 1930, 20 h.

A. Matthey-Jaquet, Fabrique Innovation, fabrication,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Toutes pièces ou parties de pièces d'horlogerie, bijouterie, orfèvrerie, phono-  
graphes et services de table.

## INNOVATION

(Renouvellement de la marque n° 27378. Le délai de protection résultant du  
renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 12 avril 1930).

N° 73026. — Date de dépôt: 31 juillet 1930, 18 ½ h.

William Hollins and Company, Limited, fabrication,  
Londres (Grande-Bretagne).

Fils de laine, laine filée ou crin, ou fils dans lesquels la laine, la laine filée  
ou le crin dominant.



(Renouvellement de la marque n° 27930. Le délai de protection résultant du  
renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 31 juillet 1930).

Nr. 73027. — Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1930, 18 ½ Uhr.

William Hollins and Company, Limited, Fabrikation,  
London (Grossbritannien).

Kleidungsstücke, Tuch und Stoffe aus Wolle, Kammgarn oder Haar.

## VIELLA

(Erneuerung der Marke Nr. 27931. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der  
bisherigen Eintragung läuft vom 31. Juli 1930 an).

Nr. 73028. — Hinterlegungsdatum: 5. August 1930, 10 ¼ Uhr.

Thomann & Co., Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,  
München (Thurgau, Schweiz).

Gewirkte Damenstrümpfe.

# Topaze

Nr. 73029. — Hinterlegungsdatum: 6. August 1930, 11 Uhr.

Alfred Hofer, Fabrikation und Handel,  
Bern (Schweiz).

Fleischkonserven.



Nr. 73030. — Hinterlegungsdatum: 6. August 1930, 11 Uhr.

Alfred Hofer, Fabrikation und Handel,  
Bern (Schweiz).

Fleischkonserven.



### Uebertragungen — Transmissions

Nrn. 36759, 38164, 64323—324. Vereinigte Uhrenfabriken «Alpina» A. G.  
«Alpina» fabriques d'horlogerie réunies S. A., Biel. — Uebertragung an  
Alpina Gruen Gilde Uhrenaktiengesellschaft (Union Horlogère), Biel  
(Schweiz). — Eingetragen am 14. Juli 1930, 19 Uhr.

Nr. 36096. Union horlogère, Schweiz. Uhrenmachergenossenschaft, Asso-  
ciation horlogère suisse, Biel. — Uebertragung an Alpina Gruen Gilde  
Uhrenaktiengesellschaft (Union Horlogère), Biel (Schweiz). — Eingetragen  
am 14. Juli 1930, 19 Uhr.

Nr. 71165. Armin Worni, Zürich. Uebertragung an A. Kos und W. Ghis-  
alberti, Zürich (Schweiz). — Eingetragen am 13. August 1930, 21 Uhr.

Nrn. 69814—815. Fritz Suter's Wwe., Zofingen. — Uebertragung an Willi  
Suter, Zofingen (Schweiz). — Eingetragen am 6. August 1930, 8 Uhr.

Nr. 66889. Bek-Schoenholzer & Cie, Schaffhausen. — Uebertragung an  
Max Kamer, vorm. Bek-Schoenholzer & Cie, Schaffhausen (Schweiz). —  
Eingetragen am 11. August 1930, 8 ½ Uhr.

Nr. 68694. Heinrich Hess, Zürich. — Uebertragung an «Fortschritt» Patent-  
verwertungs-Genossenschaft, Zürich (Schweiz). — Eingetragen am 11. Au-  
gust 1930, 15 Uhr.

Nr. 66530. Margrit Hess, Zürich. — Uebertragung an «Fortschritt» Patent-  
verwertungs-Genossenschaft, Zürich (Schweiz). — Eingetragen am 11. Au-  
gust 1930, 15 Uhr.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

#### Vereinigte Staaten von Amerika — Neuer Zolltarif

Verzollung von Baumwollwaren (Nachtrag). Im Nachgang zu unserer  
Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 150 vom 1. Juli 1930  
ist noch auf den folgenden Paragraphen, der erst in der endgültigen Tarif-  
ausgabe enthalten ist, hinzuweisen:

§ 924. Alle in diesem Abschnitt (ausgenommen § 922) aufgeführten  
Waren unterliegen einem Zuschlag von 10 Cents per Pfund auf den darin  
enthaltenen Baumwolle, die eine Stapellänge von 1 ¼ Zoll (inches) oder  
mehr hat. 194. 21. 8. 30.

#### Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Ueberweisungskurse vom 21. August an — Cours de réduction à partir du 21 août

Belgien Fr. 71. 95; Dänemark Fr. 137. 95; Freie Stadt Danzig Fr. 100. 40;  
Deutschland Fr. 122. 85; Frankreich Fr. 20. 25; Italien Fr. 27. —; Jugoslawien  
Fr. 9. 14; Luxemburg Fr. 14. 45; Niederlande Fr. 207. 25; Oesterreich  
Fr. 72. 75; Polen Fr. 57. 75; Schweden Fr. 138. 30; Tschechoslowakei  
Fr. 15. 27; Ungarn Fr. 90. 25; Marokko Fr. 20. 25; Grossbritannien Fr. 25. 10.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adap-  
tion aux fluctuations des cours demeure réservée.

#### Postscheckverkehr — Chèques postaux

Nr. 33. Neue Beitritte — 16. VIII. 1930. — Nouveaux adhésions

Adliswil: VIII. 18216 Arbeiter-Sängertag. VIII. 18164 Zürcher Kantonalverband  
Schweiz. Kathol. Junglingsvereine. Affoltern i. E.: IIb. 833 Ersparniskasse. Aesele  
(Luz.): VII. 2279 Hilfskomitee für die Brandgeschädigten. Altdorf: VII. 2147 Huber,  
Albert, & Co., Malergeschäft. — VII. 3139 Püscholdy, E., Elektro-Techniker. Altstätten  
(Zeh.): VIII. 18249 Tochtermann & Ryffel, Emailierwerk. Amden: IXa. 227 Eberle,  
Joh., Schuhhandlung, Betreibungsamt. Baden: VI. 3421 Stadtbibliothek. — VI. 1504  
Zarattini, Mario, Bädgarage. Basel: V. 7474 Agler, Werner. — V. 2405 Anti-Slip-  
Handels A.-G. — V. 1172 Briko A.-G. — V. 2859 Cueni & Bachofen, Spezialartikel für  
Hoch- und Tiefbau. — V. 2551 Egl, Paul, Vertretungen. — V. 10377 Kamp, Alex., & Co.,  
Nürnberg, Zweigniederlassung Basel. — V. 1465 Leder, Fritz, Buchbinderei und Carton-  
nage. — V. 2579 Mondet, Louis, Dr., Fürsprech und Notar. — V. 1125 Wohnungs-Aus-  
steigerung Egli. — V. 2274 Zellweger, Albert, Dr. Baulms: II. 2318 Deriaz-Campiehe,  
Henri, juge de paix, agent du Crédit foncier vaudois. Bern: III. 699 Agrikulturrehemische  
Anstalt Liebefeld. — III. 6698 Chambre de commerce du Chili pour la Suisse. — III. 4999  
Christen, R., Frau, Spezialhaus für Betten. — III. 7802 Dornig A.-G. — III. 7824 Etter,  
Eduard, sanitäre Anlagen, Zentralheizungen, Liebefeld. — III. 7843 Gantenbein, Hans,  
cand. jur. — III. 5430 Looser, E., Pelzwaren. — III. 699 Milchwirtschaftl.- & bakterio-  
logische Anstalt Liebefeld. — III. 7805 Pöhler-Stauber, O., Mech. Werkstätte. — III.  
4837 Pulfer-Balsiger, Gottfried, Bau- und Möbelschreiner. — III. 7449 Quillet, Albert,  
Publizität S. B. B. — III. 4414 Schenk, Ernst, Graphische Anstalt. — III. 7836 X.  
Schweiz. Militär-Radfahrer-Meisterschaft in Bern, Liebefeld. — III. 5566 Staatskanzlei  
des Kantons Bern. — III. 7816 Weil, Friedel, Fr., Warenkontor. Biel: IVa. 1420 Leuen-  
berger, W., Photo-Sport. — IVa. 2251 Wildt, H., Glaserei. Bischofszell: VIIIc. 469 Bauc,  
J. G., Kartenversand. Brunnen: VII. 4605 Katholischer Kirchenbau. Burgdorf: IIb.  
832 Gräub, Hermann, Schloss-Drogerie. — IIb. 322 Siebenmann, August, Ofenbaue-  
schäft. Charrat: IIc. 1182 Groud, Octave, commerce de fruits et de bétail. La Chaux-de-  
Fonds: IVb. 1445 Association pour le développement de la Chaux-de-Fonds. — IVb. 1434  
Spira, Lucien, médecin-dentiste. Davos: X. 2192 Barwirsch, J. F., Dr., Rechtsanwalt.  
Disentis: X. 1873 Ligia de Sogn Placi (Unione dils matts della Cad). Emmenmat: III.  
7834 Oekonomisch-gemeinnütziger Verein des Amtes Signau. Erlen: VIIIc. 728 Diem,  
Traugott, Mech. Werkstätte. Ermatingen: VIIIc. 773 Sauter, Alfred, Obstversand.  
Escholzmatt: VII. 3069 Röösl, Schwestern, Zigarrenfabrik. Flawil: IX. 5383 Schweiz.  
Sonderausstellung für Schweizerhunde. Genève: I. 4092 Association gréco-suisse, Jean  
Gabriel Eynard. — I. 392 Chaulmontet, Charles, Dr. médecin, Carouge. — I. 4989 Chaus-  
sures «Ideal S. A.», chaussures de luxe. — I. 3614 Gex, Jules, négociant. — I. 4642 La-  
boratoire de chimie médicale. — I. 3116 Mouthon, frères, limonadiers. — I. 4051 Segesse-  
mann, «La Comète». — I. 4123 Termignone, Abraham, serrurier, Chêne-Bourg. Grand-  
Saconnex: I. 4643 Dalmagne, François, ferblantier. Hasle b. Burgdorf: IIb. 310 Gört-  
ler, Rudolf, Sägerei und Holzhandlung. Hergiswil (Nidw.): VII. 3781 Bercitold, G.,  
Drogerie. Hertschwil: IXa. 796 Knobel, G. Herzberg: VIII. 4923 Rüegg, Otto, Hufschlag  
und landw. Artikel. Kastanienbaum: VII. 4608 Cramer, Frieda, Frau, Johannes-  
hof (Privat). Küsnacht (Zch.): VIII. 18198 Schäubli & Bachmann, Elektr. Installationen.  
Lausanne: II. 4638 Agence commerciale Miéville. — II. 4634 Blondel, André. — II. 4361  
Burri, H., «Hydrogazzer». — II. 4626 Erard, Albert, horloger, bijouterie. «Au Rubis». —  
II. 2511 Fabrique suisse de machines à coudre «Helvetia» succ. Lausanne. — II. 4628  
Jotterand, Georges, méd.-dent. — II. 4632 Perrotet, Bertus & Cie., «Super-Chrom». —  
II. 4633 Philibert «Maison». — II. 4629 Rossi, François, tailleur. — II. 4631 Roth-  
Trüb, Rodolphe, imprimeur. — II. 4630 Trivelli, Charles, architecte. Lavey les bains:  
IIb. 694 de Mestral, G., chalet vert. Lenzrheidesce (Valbella): X. 2193 Kulm-Hotel  
(Eugen Baechle). Locarno: XI. 1605 Associazione tieinese corpi pompieri. — XI. 1619  
Riseria, Gastaldi & Gandolfi. — XI. 1307 Tettamanti, Giovanni, carta all'ingrosso.  
Lodrino: XI. 69 Beneficio parrocchiale. — XI. 371 Chiesa parrocchiale. Luzern: VII. 2828  
Baugenossenschaft der Stadt. — VII. 4602 Renn-Club Luzern, Komitee für Pferderennen  
in Luzern. — VII. 4606 Strehl, W., Dr. jur., Advokat. Melten: VIII. 6820 Hersperger,  
Friedr., Bauspenglerei und Installationsgeschäft. Mogelsberg: IX. 2949 Gunzenreiner,  
Theodor. Monthey: IIc. 1148 Ligue antituberculeuse du district de Monthey. Montreux  
IIb. 1024 Auto-Stand S. A., Montreux. Neuchâtel: IV. 428 Bernasconi, Madliger & Cie.,  
entreprise de travaux publics. — IV. 1838 Chambon, Joseph. — IV. 1536 Claus, Walter;  
— IV. 928 Junod, Paul, horlogerie-bijouterie. — IV. 1648 Naaf, Charles, représentant;  
Oberhofen: III. 6326 Langen, Abel. Oerlikon: VIII. 18244 Germann, Oscar, Architekt  
und Schatzungsbeamter. Olten: IIb. 895 Clavel, Fréd., Hotel de ville. Orbe: II. 3182  
«Pro Urba», le Trésorier, Orbe. Ostermundigen: III. 7305 Kath. Familienverein. Le  
Pont: II. 1590 Association des serrisseurs-embouteilleurs. Prilly: II. 2251 Fabrique d'ou-

Millage de précision S. Capt. Rheielfelder: VI. 2874 Frölicher, J. F., Holz- und Kohlenhandlung. — V. 2579 Mondet, Louis, Dr., Fürsprech und Notar. Risch (Zug): VII. 4603 Landis & Hauser, Bau-Unternehmungen, Freudenberg, Romanshorn: VIII. 613 Rabatt-Vereinigung Romanshorn & Umgebung. Korsehach: IX. 3143 Scherb, Iris-Parfümerien. — IX. 1354 Schläpfer, W., Dr. med. St. Gallen: IX. 5511 Schönenberger, Alfred, Kaufm. — IX. 5560 Steinmann Co., Jos. St. Margrethen (St. G.): I. 5303 Bischof, Karl, Verkaufskontor. La Serraz: II. 3597 Vauthey, P.d., & R. Michaud. Seon: VI. 3408 Doebeli, Otto, Schlosserei. Sierre: II. 1158 Köhlerbrenner, Hermann, ferblanterie-appareillage. — II. 1157 Pellanda, Raoul, bureau technique. — II. 1152 de Preux, Pierre, avocat. — II. 968 Richini, Joseph, glyserie et peinture. — II. 1155 Vocat, Anguste, carrosserie. Sion: II. 1163 Galliard, Léopold, commerce de vins. — II. 1161 La Maison bourgeoise en Suisse, Canton du Valais. — II. 1156 Seltz, Charles, médecin-ehirurgien. Signau: III. 7827 Hofstetter, Dr., Kreistierarzt. Sissach: V. 8831 Singer-Wirz, Otto, Kaufmann. Spliez: III. 7759 Rebbau-Verein. Stans: VII. 4607 Schrader, Joh., Metzgerei. Studen b. Brügg: IVa. 2325 Zulliger, W., Lehrer. Thuis: X. 2189 Lombardini, Anton, Metzgerei. Troistorrens: II. 1154 Caisse maladie de Troistorrens. Truttikon: VIIIb. 1395 Keller, Eugen. Turttmann: II. 1151 Kalbermatten, Hermann, Inkasso. Unterstammheim: VIIIb. 1238 Good, J., Tierarzt. Valangin: IV. 1698 Staudle, E., maréchal-ferrant. Visc: II. 1153 Trümpler, G., Dr. Wald (Zch.): VIII. 18211 Weber-Danner, Gottfr., Hotel und Garage z. Ochsen. Weinfelden: VIII. 1203 Kommission für die Batterieatagung der F. Hb.-Batterie 83. Wettlingen: VI. 3058 Baunternehmung Stauwehr Wettlingen, A.-G. Hch. Hatt-Haller & Th. Bertschinger A.-G. Winterthur: VIIIb. 1895

Moeschlin, Fritz, Vertretungen. — VIIIb. 1783 Schneider-Melli, Karl, Maler. — VIII. 998 Sektion Maler & Gipser, Winterthur. Wolhusen: VII. 1226 Haab-Heller, G., Holz- und Kohlenhandlung. Yverdon: II. 4637 Cornu, Alexandre. Zollikofen: III. 6585 Hadorn Hans, Confiseur. Zullwil: V. 10398 Darlehenskasse Zullwil-Fehren. Zürich: VIII. 18199 A.-G. vormal. Mech. Seidenstoffweberei Bern & Appenzeler. Wetstein & Co. — VIII. 18234 Arbeiter-Turnverein Zürich-Unterstrass. — VIII. 18241 Bachofner, Hermann, Kaufm. — VIII. 18240 Baumann, Gottlieb, Kaufm. — VIII. 5520 Briner-Meier, E. M., Frau. — VIII. 18224 Büchler, Oskar, Holz- und Kohlenhandlung, Rehalp. — VIII. 18170 Europa Schreibmaschinen A.-G. Berlin, Filiale. — VIII. 18187 Furrer, Hans, Auto-spenglerei und Kühler-Reparaturwerkstätte. — VIII. 17100 Genfer Lebensversicherungs-Gesellschaft, Generalagentur Otto Lindt. — VIII. 18236 Hauenstein, Emilie. — VIII. 436 Hellmann, B., & Co., Dr., Zoll-Informationen und Beratungen. — VIII. 16969 Jouvai, Gaby, Couture. — VIII. 15581 Keller, Ernst, Autotransporte, Kies nad Sand. — VIII. 18248 Mollin, Sven. — VIII. 13421 Müller, Hermann, Innendekorations-Stoffe. — VIII. 5632 Ochser, Jakob, Pelikanstr. 3. — VIII. 18098 Oratorium-Chor, Reisekasse. — VIII. 5235 Rosenblatt, Walter, Vertretungen. — VIII. 18243 Siegwart, Emil, Dr. jur. — VIII. 14405 Steinegger, Emil, Vertretungen. — VIII. 4230 Walter, Gertrud, Frl., Spielzeug und Keramik. — VIII. 18094 Weilenmann, Ernst, Bäckerei-Konditorei. Berlin: VIII. 8572 Schallplatten-Volkerverband, Clangor-Schallplatten, G. m. b. H. Charlottenburg 2. — VIII. 7419 Schmel, Artur, Charlottenburg 2. Heideberg: VIII. 5965 Giebner, Hans, Pfarrer. Mislowitz: III. 7818 Sonne, W., Ingenieur. Wien: III. 2768 Militärwissenschaftliche Mitteilungen.

Annouces-Regie: PUBLICITAS Anzeigen - Annonces - Annunzi Régie des annonces: PUBLICITAS Société Anonyme Suisse de Publicité

Ville de Genève

280 obligations 3 1/2%, Ville de Genève 1889, remboursables au pair, soit en fr. 1000, au 1er septembre 1930, à la Caisse Municipale:

Table with 10 columns of numbers representing bond serial numbers and values for the 1889 Geneva bonds.

Table with 2 columns: 'Obligations sorties antérieurement et non rentrées:' followed by serial numbers and dates.

NB. Les numéros en caractères gras concernent l'Administration municipale. (939/4 X) \*44-12

162 obligations 3 1/2%, Ville de Genève 1893, remboursables au pair, soit en fr. 500, au 1er septembre 1930, à la Caisse Municipale:

Table with 10 columns of numbers representing bond serial numbers and values for the 1893 Geneva bonds.

Table with 2 columns: 'Obligations sorties antérieurement et non rentrées:' followed by serial numbers and dates.

NB. Les numéros en caractères gras concernent l'Administration municipale. Genève, le 5 août 1930.

Le Conseiller administratif délégué aux finances: A. Ballansat.

Ville de Genève

178 obligations 3 1/2%, Ville de Genève 1898, remboursables au pair, soit en fr. 500, au 1er septembre 1930, à la Caisse Municipale:

Table with 10 columns of numbers representing bond serial numbers and values for the 1898 Geneva bonds.

Table with 2 columns: 'Obligations sorties antérieurement et non rentrées:' followed by serial numbers and dates.

NB. Les numéros en caractères gras concernent l'Administration municipale.

129 obligations 5%, Ville de Genève 1916, remboursables au pair, soit en fr. 500, au 1er octobre 1930, à la Caisse Municipale:

Table with 10 columns of numbers representing bond serial numbers and values for the 1916 Geneva bonds.

Table with 2 columns: 'Obligations sorties antérieurement et non rentrées:' followed by serial numbers and dates.

NB. Les numéros en caractères gras concernent l'Administration municipale. Genève, le 5 août 1930.

Le Conseiller administratif délégué aux finances: A. Ballansat.

Commune de Sion

Tirage de 1930

Les titres suivants de l'emprunt de 1912 sont sortis au tirage pour être remboursés le 31 décembre 1930.

Table with 10 columns of numbers representing bond serial numbers and values for the 1912 Sion bonds.

Les n° 1560 et 1569 sortis au tirage de 1929 n'ont pas été présentés. Ils cessent de produire intérêts dès la date fixée pour le remboursement.

Administration communale, Sion.



**Spältli Söhne & Co.**  
 Elektromechanische Werkstätten  
**Zürich**  
 Hardurmstrasse 121 Telephone 5. 66,23  
 Filialwerkstätte in  
**Vevey**  
 Telephone Nr. 940

Ankauf, Umlausch  
 und Miete von

51-2

**Elektromotoren, Generatoren  
 Transformatoren und Apparaten**

**Spar- & Leihkasse Schaffhausen**

beim Obertor

Wir kündigen hierdurch sämtliche 2440  
**4 3/4 % Obligationen unseres Institutes**  
 deren Kündigung bis zum 31. Dezember 1930 zulässig ist, auf  
 den vertraglichen Termin von sechs Monaten zur Rückzahlung.  
 Schaffhausen, den 20. August 1930.

Die Verwaltung.

**Boss' Grands Hôtels Bär & Adler Palace A.-G.  
 Grindelwald**

**Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre**  
 Samstag, den 6. September 1930, mittags 12 Uhr  
 im Hotel Bär in Grindelwald

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Beschlussfassung über Baufragen und Aufnahme der erforderlichen Kredite gemäss Art. 9, Ziff. 4 und 5 der Statuten.

Die Aktionäre werden gemäss Art. 6 und 24 der Statuten zu dieser Versammlung eingeladen. Diejenigen Inhaber von Prioritätsaktien, die an der Generalversammlung teilzunehmen gedenken, belieben sich bis 3. September 1930 bei einer der nachverzeichneten Banken (Schweiz. Volksbank, Bern, Kantonbank von Bern, Bern, Spar- und Leihkasse in Bern, Bern) über ihren Aktienbesitz auszuweisen und die Zutrittskarten dort zu beziehen.

Bern, den 20. August 1930. 2435 i

Der Verwaltungsrat.

**Maschinenfabrik Schweizer A.-G., Horgen**

**XVIII. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Samstag, den 6. September 1930, 11 Uhr, im Bureau der Firma in Horgen

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz, sowie des Berichtes der Kontrollstelle. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Erneuerungswahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisorenbericht, liegen vom 30. August an für die Aktionäre im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf. Anmeldungen zur Teilnahme an der Generalversammlung sind bis spätestens den 4. September unter Angabe der Aktiennummern der Geschäftsleitung unserer Firma in Horgen einzusenden. Die Zutrittskarten werden unmittelbar vor Beginn der Generalversammlung abgegeben. \*2442

Horgen, den 20. August 1930. Der Verwaltungsrat.

**Rhätische Bank (vorm. Bank für Davos)  
 Davos — Chur — St. Moritz — Arosa**

**Ausserordentliche Generalversammlung**

Die Herren Aktionäre werden hiermit auf Freitag, den 5. September 1930, nachmittags 4 Uhr, zur ausserordentlichen Generalversammlung in das Kurhaus Davos in Davos-Platz höflichst eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Berichterstattung über die Verhandlungen mit der Schweizerischen Kreditanstalt.
2. Genehmigung des Vertrages mit der Schweizerischen Kreditanstalt.
3. Beschluss über die Auflösung der Gesellschaft.
4. Einsetzung einer Liquidationskommission.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.

Die tit. Aktionäre sind höflich ersucht, an der Generalversammlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen, da gemäss Art. 7 der Statuten die Auflösung der Gesellschaft nur in einer Generalversammlung beschlossen werden kann, in welcher mindestens 2/3 sämtlicher Aktien vertreten sind.

Die Zutrittskarten zu dieser ausserordentlichen Generalversammlung können bis zum 2. September 1930 bei der Rhätischen Bank (vorm. Bank für Davos) in Davos, Chur, St. Moritz und Arosa, sowie bei dem Bankhaus A. Sarasin & Co. in Basel gegen Legitimation über den Aktienbesitz bezogen werden. (2425 Ch) 2438 i

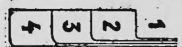
Davos, den 19. August 1930.

Der Verwaltungsrat.

**STIRNEMANN & Co  
 ZÜRICH**



REGISTRATUREN



**White Star Line**

Panama Pacific Line  
 Royal Mail Lines  
 Pacific Steam Navigation Co

**Schnelldampferverkehr**

nach den

Vereinigten Staaten, Canada und allen  
 Plätzen Süd-Amerikas

Durch-Connossements in Basel gezeichnet

Generalvertretung der Canadianen National-Bahnen

**Nächste Abfahrten:**

27. August	ab Southampton	per D. «Memorie»	nach New York
28. „	„	„ D. «Alcantara»	„ Süd-Amerika
3. Sept.	„	„ D. «Olympic»	„ New York
6. „	„	„ D. «Galgarie»	„ Montreal
10. „	„	„ D. «Majestic»	„ New York
12. „	„	„ D. «Ariana»	„ Süd-Amerika
20. „	„	„ D. «Magician»	„ Canada

Warensendungen sind zu adressieren an unsere

Generalfachtagenten

**Hans Im Obersteg & Co**

Basel - Zürich - St. Gallen - Chiasso

London (49. Broad Street) 2425

Montreal (120 Board of Trade Building)

**Öffentliches Inventar • Rechnungsruß**

Ueber den Nachlass des am 6. August 1930 verstorbenen Herrn **Hans Hürzeler-Flückiger** von Bleibach, gew. Cocos-Teppichfabrikant, in Melchnau, (Bern), ist vom Regierungstatthalteramt Aarwangen in Langenthal am 16. August 1930 die Aufnahme des öffentlichen Inventars (Art. 581 Z. G. B. und Art. 64 und 65 Einf.-Gesetz) angeordnet worden.

Eingabefrist für Schulden, Bürgschaften und Forderungen gegen den Erblasser bis 23. September 1930 beim Regierungstatthalteramt in Langenthal.

Massaverwalter: Herr J. W. Schwab, Konsumverwalter, Roggwil (Bern). Ueber die Folgen der Nichtanmeldung vergl. Amtsblatt des Kantons Bern vom 23. August 1930 Nr. 66. 2431

Melchnau, 20. August 1930.

Der Beauftragte: **W. J. F.**, Notar.

**Schweizer & Cie. A.-G. in Luzern**

**Aufforderung gemäss Art. 665 O. R.**

Die Schweizer & Cie. A.-G. in Luzern hat nach durchgeführtem Nachlassverfahren die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde der bisherige Verwaltungsratspräsident Herr Anton Bühler, Kaufmann, Luzern, ernannt. \*3411

Allfällige Ansprüche sind bis und mit 15. Oktober 1930 beim unterzeichneten Anwalt zu Händen des Liquidators schriftlich einzureichen. Dr. L. Achermann, Advokat, Kasernenplatz 2, Luzern.

**Alpina A.-G., Ledertabrik, in Gümligen-Bern**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**  
 auf Montag, den 8. September 1930, 10 1/2 Uhr  
 im Kasino (Foyer, I. Stock) in Bern

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 30. Juli 1929.
2. Geschäftsbericht, Vorlage der Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz für 1929/30.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz und Entlastung der Verwaltungsorgane.
5. Wahl der Kontrollstelle für 1930/31.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 1. September an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft in Gümligen bei Bern auf.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung können bei der Direktion der Alpina A.-G., in Gümligen, sowie bei der Kantonbank von Bern, in Bern, bei der Schweizerischen Volksbank, in Bern, und bei HH. von Ernst & Co., in Bern, bis Freitag, 5. September 1930, gegen Vorweisung der Aktien oder Depotbescheinigung einer Bank bezogen werden.

Gümligen-Bern, den 21. August 1930.

(7135 Y) 2434 i

Der Verwaltungsrat.

**Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon**

Gegen Ablieferung des Coupons Nr. 5 unserer Aktien kann die Dividende für das Geschäftsjahr 1929/30 mit Fr. 25. — per Aktie abzüglich 3 % Eidgenössische Couponsteuer = Fr. 24.25 netto, spesenfrei an der Kasse unserer Fabrik in Oerlikon bezogen werden. (3541 Z) 2426 i

Oerlikon, den 20. August 1930.

Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon.